# **Standard Terms of Insurance (STI)**

## Helvetia private customers insurance

Legal protection

September 2021 edition



### Table of contents

| Legal protection insurance                                      | 4  |
|---|----|
| Basic insurance   | 4  |
| Supplementary traffic insurance                                 | 8  |
| Supplementary work insurance                                    | 8  |
| Supplementary rent insurance                                    | 8  |
| Supplementary owner-occupied residential property insurance     | 10 |
| Supplementary non-owner-occupied residential property insurance | 10 |
| Legal consulting  | 12 |
| Duration of application   | 12 |
| Explanation of terms  | 14 |

### Legal protection insurance

| The insurance covers  | Where  | Waiting period | Base event                          | Personal legal   | Traffic legal   | Unless listed separately in the STI, the policy does not  |
|---|--|----------------|-------------------------------------|--|---|---|
| Do you want to know how you are insured? The scope of benefits and sums insured are listed in your policy in accordance with your wishes.  Where a single incident gives rise to multiple legal disputes, those disputes will be treated as a single legal protection claim or a single case.   | Switzerland and the Principality of Liechtenstein  Countries of the European Union and the EFTA  All other countries |                |                                     | protection  B1 The protection of the legal interests of the insured person by the insurer;  B2 Payment of:  ■ the cost of lawyers engaged on the insured person's behalf;  ■ the cost of mediators engaged on the insured person's behalf;  ■ the cost of experts;  ■ procedural and court costs to be borne by the insured person, incl. clerical and judgement fees;  ■ any compensation awarded to the counterparty;  ■ any bail paid in order to avoid detention while awaiting trial. This benefit is paid in the form of an advance only and must be repaid to the insurer by the insured person;  ■ travel expenses incurred as a result of being required to appear before a foreign court of law;  ■ translation costs;  B3 The insured person must return any court or prevailing-party costs awarded to him/her to Coop Rechtsschutz up to the amount of the benefits paid. | C1 The protection of the legal interests of the insured person by the insurer; C2 Payment of:  I the cost of lawyers engaged on the insured person's behalf; I the cost of mediators engaged on the insured person's behalf; I the cost of experts; I procedural and court costs to be borne by the insured person, incl. clerical and judgement fees; I any compensation awarded to the counterparty; I any bail paid in order to avoid detention while awaiting trial. This benefit is paid in the form of an advance only and must be repaid to the insurer by the insured person; I travel expenses incurred as a result of being required to appear before a foreign court of law; I translation costs; C3 The insured person must return any court or prevailing-party costs awarded to him/her to Coop Rechtsschutz up to the amount of the benefits paid. | relating to any legal protection claims and characteristics not specifically named;  A9 relating to cases arising before conclusion of the insurance contract or during the waiting period;  A10 between persons insured under the same policy (exception: legal consulting for disputes arising from family law and cohabitation);  A11 directly or indirectly related to the wilful commission of a criminal offence;  A12 relating to intentionally caused legal protection cases or to resulting disputes and proceedings under civil and administrative law;  A13 brought against lawyers, mediators, assessors or experts currently or previously working on a legal protection claim on behalf of an insured person covered by this policy;  A14 in connection with claims that have been assigned to an insured person;  A15 in connection with claims transferred to insured persons in their capacity as heirs;  A16 in connection with warlike events or unrest, strikes and lockouts;  A17 brought against Coop Rechtsschutz or its corporate bodies;  A18 relating purely to debt collection;  A19 relating to fines, monetary and contractual penalties;  A20 relating to fines, monetary and contractual penalties;  A21 relating to costs that a liable third party is obliged to assume;  A22 relating to the cost of official certifications and registrations;  A23 relating to the cost of permits, approvals and inspections required by the authorities;  A24 in cases relating to owner-occupied properties consisting of more than three residential or commercial units or non-owner-occupied properties or holiday homes that are rented out for more than two months a year, the insured person is entitled to receive legal advice in accordance with section A7 (this shall not affect the provisions of supplementary insurance in accordance with A6).  Where a single incident gives rise to multiple legal disputes, those disputes will be treated as a single legal protection claim or a single case. |
| A1 Basic insurance  |  |                |                                     |  |   |   |
| A1.1 The policy covers any legal disputes in which the insured persons may be involved as private individuals in their everyday private lives. Benefits for legal disputes as a pedestrian, cyclist or scooter rider, inline skater and similar, or a passenger of any kind of transport, contractual party, consumer of goods and services, patient, Internet user |  |                |                                     |  |   | The policy does not cover cases in connection with  a) a commercial activity or secondary employment on a self-employed basis involving an annual turnover of more than CHF 20,000;  b) the acquisition, sale, pledging and letting of real estate and land, and the dissolution of joint ownership of such real estate or land;  c) the insured person's capacity as a corporate body, legal representative or shareholder of a legal entity or partnership;  d) tax and revenue law, church law, public construction and planning law and expropriation law;  e) debt and bankruptcy law in relation to an insured person's assets;  f) securities, financial and investment transactions, guarantees as well as gaming and betting;  g) aircraft, to the extent that official qualifications are required to pilot them;  h) motor vehicles and watercraft;  i) administrative procedures (e.g. education authorities, social services);  j) breaches of the insured person's privacy which are recognizable to third parties;  k) family law, cohabitation, inheritance law.  However, in the above cases the legal consulting in the services product pursuant to Art. A7 applies.   |
| A1.1.1 Assertion of non-contractual claims for damages from the person who caused the damage or from his/her liability insurer and from victim support  |  | None           | Date on which the damage was caused | In accordance with the policy  |   | The insurance does not cover the defence of the insured person against claims for damages or the enforcement of pure financial losses (in the absence of associated bodily injury or property damage).  |
| A1.1.2 Criminal and administrative proceedings against an insured person  |  | None           | Time of the unlawful act            | In accordance with the policy  |   | If the insured person is investigated for a premeditated offence, costs will only be covered in the event of an acquittal or if the case is dropped.  |

| he insurance covers  | Where                     | Waiting period   | Base event  | Personal legal protection  | Traffic legal protection | Unless listed separately in the STI, the policy does not cover claims                    |
|--|---------------------------|--|---|--|--------------------------|--|
|  | CH/FL<br>EU/EFTA<br>other |  |   |  |                          |  |
| A1.1.3 Lawyer in attendance during initial investigations following arrest for a premeditated offence                      |                           | None   | Time of the unlawful act  | CHF 1'000  B4 The insured person can immediately consult a lawyer for initial advice. If convicted, the insured person must refund these costs.  |                          |  |
| A1.1.4 Legal dispute with an insurance company, health insurance fund or pension fund                                      |                           | 3 months  The waiting period does not apply in connection with an accident | Date of the occurrence triggering the claim against the insurance company, health insurance fund or pension fund; failing that: the date of the notification triggering the dispute | In accordance with the policy  |                          |  |
| A1.1.5 Legal dispute as a patient in relation to doctors, dentists, hospitals or other medical service providers           |                           | 3 months   | Time of the event triggering the dispute  | In accordance with the policy  |                          |  |
| A1.1.6 Legal disputes arising from all other contracts, unless excluded elsewhere or insurable via supplementary insurance |                           | 3 months   | Time of the event triggering the dispute  | In accordance with the policy  |                          |  |
| A1.1.7 Legal disputes as a victim of cyber-crime (cyber-bullying, threats, coercion, blackmail)                            |                           | None   | Time of the event triggering the dispute  | in the policy  B5 In addition, the cost of hiring a specialized service provider to delete Internet content which breaches privacy is paid up to CHF 1,000.  |                          |  |
| A1.1.8 Legal disputes as a victim of credit card fraud, phishing, hacking, skimming  | • • •                     | None   | Time of the event triggering the dispute  | in the policy  B6 If legal assistance fails to remedy the matter within 180 days of the claim being reported, the cost of the financial loss incurred as a result of the unauthorized purchase/sale by third parties will be paid up to CHF 1,000. |                          |  |
| A1.1.9 Legal disputes arising from infringement of copyright, name and trademark rights                                    |                           | None   | Time of the event triggering the dispute  | 10% the sum insured specified in the policy; CHF 1,000 if the breach is committed by the insured person  |                          | No legal protection is granted if the insured person has engaged in domain name grabbing |

| The insurance covers   | Where                     | Waiting period | Base event  | Personal legal protection                     | Traffic legal protection  | Unless listed separately in the STI, the policy does not cover claims   |
|--|---------------------------|----------------|---|---|---|---|
|  | CH/FL<br>EU/EFTA<br>other |                |   |   |   |   |
| A2 Supplementary traffic insurance   |                           |                |   |   |   |   |
| A2.1 Legal protection claims as an owner, holder, driver or renter of motor vehicles and watercraft  |                           |                |   |   |   | The policy does not cover cases in connection with  a) the recovery of a driving licence; b) participation in competitions, races or trainings; c) insured vehicles used for the paid transport of persons or the driving school; d) aircraft.  However, in the above cases the legal consulting in the services product pursuant to Art. A7 applies. |
| A2.1.1 Assertion of non-contractual claims for damages from the person who caused the damage or from his/her liability insurer and from victim support |                           | None           | Date on which the damage was caused   |   | In accordance with the policy   | The insurance does not cover the defence of the insured person against claims for damages or the enforcement of pure financial losses (in the absence of associated bodily injury or property damage).  |
| A2.1.2 Criminal and administrative proceedings against an insured person   |                           | None           | Time of the unlawful act  |   | In accordance with the policy   | If the insured person is investigated for a premeditated offence, costs will only be covered in the event of an acquittal or if the case is dropped.  |
| A2.1.3 Lawyer in attendance during initial investigations following arrest for a premeditated offence  |                           | None           | Time of the unlawful act  |   | CHF 1'000  C4 The insured person can immediately consult a lawyer for initial advice. If convicted, the insured person must refund these costs. |   |
| A2.1.4 Legal dispute with an insurance company, health insurance fund or pension fund  |                           | None           | Date of the occurrence triggering the claim against the insurance company, health insurance fund or pension fund; failing that: the date of the notification triggering the dispute |   | In accordance with the policy   |   |
| A2.1.5 Legal dispute arising from all other contracts relating to the insured vehicles   |                           | 3 months       | Time of the event triggering the dispute  |   | In accordance with the policy   |   |
| A3 Supplementary work insurance  |                           |                |   |   |   |   |
| A3.1 Legal protection claims as an employee in the work area   |                           |                |   |   |   | The policy does not cover cases in connection with  a) professional sportsmen and trainers  However, the legal consulting in the services product pursuant to Art. A7 applies.  |
| A3.1.1 Criminal proceedings brought against an insured person in connection with his/her professional activity   |                           | None           | Time of the unlawful act  | In accordance with the policy                 |   | If the insured person is investigated for a premeditated offence, costs will only be covered in the event of an acquittal or if the case is dropped.  |
| A3.1.2 Legal disputes as an employee or public servant with the employer   |                           | 3 months       | Time of the event triggering the dispute  | In accordance with the policy                 |   | If the amount in dispute exceeds CHF 150,000, only a proportion of the external costs will be covered, based on what percentage of the amount in dispute CHF 150,000 accounts for. The amount in dispute is determined by the total claim and not by any permissible partial claims.  |
| A4 Supplementary rent insurance  |                           |                |   |   |   |   |
| A4.1 Legal protection claims as an apartment/property tenant   |                           |                |   |   |   |   |
| A4.1.1 Legal disputes as a tenant with a landlord  |                           | 3 months       | Time of the event triggering the dispute  | In accordance with the policy                 |   |   |
| A4.1.2 Civil disputes with neighbours  |                           | 3 months       | Time of the event triggering the dispute  | 1% of the sum insured specified in the policy |   |   |

| he insurance covers  | Where                     | Waiting period | Base event  | Personal legal protection   | Traffic legal protection | Unless listed separately in the STI, the policy does not cover claims   |
|--|---------------------------|----------------|---|---|--------------------------|---|
|  | CH/FL<br>EU/EFTA<br>other |                |   |   |                          |   |
| 5 Supplementary owner-occupied residential property insurance  |                           |                |   |   |                          |   |
| A5.1 Legal protection claims as the owner of an owner-occupied apartment/property  |                           |                |   |   |                          | <ul> <li>The policy does not cover cases in connection with</li> <li>a) the acquisition, sale and pledging of real estate and land, and the dissolution of joint ownership of such real estate or land;</li> <li>b) in cases relating to owner-occupied properties consisting of more than three residential or commercial units or non-owner-occupied properties or holiday homes that are rented out for more than two months a year, the insured person is entitled to receive legal advice in accordance with section A7.</li> <li>However, in the above cases the legal consulting in the services product pursuant to Art. A7 applies.</li> </ul> |
| A5.1.1 Assertion of non-contractual claims for damages from the person who caused the damage or from his/her liability insurer in connection with damage to the property referred to |                           | None           | Date on which the damage was caused   | In accordance with the policy   |                          | The insurance does not cover the defence of the insured person against claims for damages or the enforcement of pure financial losses (in the absence of associated bodily injury or property damage).  |
| A5.1.2 Legal disputes arising from an assignment (as principal) or a work contract (as the ordering party)   |                           | 3 months       | Time of the event triggering the dispute  | As stated in the policy, or 1% of<br>the sum insured for construction<br>projects subject to planning<br>permission |                          | In cases related to construction projects requiring a permit, the sum insured is provided once in total.  |
| A5.1.3 Legal disputes arising from a tenancy agreement brought by the landlord against the tenant  |                           | 3 months       | Time of the event triggering the dispute  | 1% of the sum insured specified in the policy   |                          |   |
| A5.1.4 Civil disputes with direct neighbours relating to pollution or boundaries   |                           | 3 months       | Time of the event triggering the dispute  | 1% of the sum insured specified in the policy   |                          |   |
| A5.1.5 Civil disputes over ownership, possession or other rights in rem  |                           | 3 months       | Time of the event triggering the dispute  | 1% of the sum insured specified in the policy   |                          |   |
| A5.1.6 Public building or planning law: Disputes arising in connection with building rights relating to an insured or directly adjacent property                                     |                           | 3 months       | Date of first announcement or date of application for building permission   | 1% of the sum insured specified in the policy   |                          |   |
| Supplementary non-owner-occupied residential property insurance  |                           |                |   |   |                          |   |
| A6.1 Legal protection claims as the owner of an non-owner-occupied apartment/property  |                           |                |   |   |                          | The policy does not cover cases in connection with  a) the acquisition, sale and pledging of real estate and land, and the dissolution of joint ownership of such real estate or land.  However, the legal consulting in the services product pursuant to Art. A7 applies   |
| A6.1.1 Assertion of non-contractual claims for damages from the person who caused the damage or from his/her liability insurer in connection with damage to the insured properties   | •                         | None           | Date on which the damage was caused   | In accordance with the policy   |                          | The insurance does not cover the defence of the insured person against claim for damages or the enforcement of pure financial losses (in the absence of associated bodily injury or property damage).   |
| A6.1.2 Legal dispute with an insurance company in connection with the insured properties   | -                         | 3 months       | Date of the occurrence triggering<br>the claim against the insurance<br>company; failing that: the date of<br>the notification triggering the dispute | In accordance with the policy   |                          |   |
| A6.1.3 Legal disputes arising from an assignment (as principal) or a work contract (as the ordering party)   | •                         | 3 months       | Time of the event triggering the dispute  | As stated in the policy, or 10% of the<br>sum insured for construction projects<br>subject to planning permission   |                          | In cases related to construction projects requiring a permit, the sum insured is provided once in total.  |
| A6.1.4 Legal disputes arising from a tenancy agreement brought by the landlord against the tenant  | •                         | 3 months       | Time of the event triggering the dispute  | 10% of the sum insured specified in the policy  |                          |   |
| A6.1.5 Civil disputes with direct neighbours relating to pollution or boundaries   | •                         | 3 months       | Time of the event triggering the dispute  | 10% of the sum insured specified in the policy  |                          |   |
| A6.1.6 Civil disputes over ownership, possession or other rights in rem  | •                         | 3 months       | Time of the event triggering the dispute  | 10% of the sum insured specified in the policy  |                          |   |
| A6.1.7 Public building or planning law: Disputes arising in connection with building rights relating to an insured or directly adjacent property                                     | •                         | 3 months       | Date of first announcement or date of application for building permission   | 10% of the sum insured specified in the policy  |                          |   |

| The insurance covers   | Where                     | Waiting period | Base event                        | Personal legal protection   | Traffic legal protection  | Unless listed separately in the STI, the policy does not cover claims |
|--|---------------------------|----------------|-----------------------------------|---|---|---|
|  | CH/FL<br>EU/EFTA<br>other |                |                                   |   |   |   |
| A7 Legal consulting  |                           |                |                                   |   |   |   |
| A7.1 legal consulting (in accordance with the policy) services product |                           |                |                                   | B7 The insured person is entitled to one consultation per calendar year. This entitlement applies once per legal dispute. | C5 The insured person is entitled to one consultation per calendar year. This entitlement applies once per legal dispute. |   |
| A7.1.1 Legal consulting insurance for all other legal disputes         |                           | None           | Date on which advice was required | in accordance with the policy services product  |   |   |

#### **Duration of application**

D1 The period of insurance cover is determined by the date on which the trigger event occurs. Legal protection is provided only where the trigger event occurs after commencement of the insurance contract or after expiry of the waiting period. Trigger events and waiting periods are set out in the tables.

### **Explanation of terms**

Contractual disputes often arise because both contracting parties use one and the same term, but make different associations with this term. We will therefore explain the most important expressions here in alphabetical order.

| •  |   |
|--|---|
| Administrative proceedings                         | Proceedings before the driver and vehicle licensing office in connection with the withdrawal of a driving licence or the issuing of a warning.  |
| Bodily injury                                      | Physical injury.  |
| Construction projects requiring approval           | All work carried out under legislation governing contracts or work and services which relates to the construction, conversion or demolition of a building and requires official approval.   |
| Cyber-Mobbing                                      | Forms of defamation, harassment, intimidation, coercion, threats, blackmail, libel, insults or slander directed towards other people or companies by electronic means via the Internet, chat rooms, instant messaging services and/or mobile phones. This includes the theft of (virtual) identities in order to make libellous statements or execute transactions in another person's name.  |
| Domain-Name-Grabbing                               | A person registers a domain name that is identical to a known trademark so as to prevent the true owner of the trademark from using the domain name for its web presence.   |
| Hacking  | Unauthorized access to an IT system.  |
| Insured vehicles                                   | The following vehicles and trailers are insured under supplementary traffic insurance pursuant to A2:  a) Motor vehicles (including replacement vehicles) registered in the name of an insured person  b) Watercraft registered in the name of an insured person  c) motor vehicles rented or leased by an insured person   |
| Insurer  | Insurer: Coop Rechtsschutz AG, Entfelderstrasse 2, 5001 Aarau (T +41 62 836 0057). You can send communications directly to this address or to Coop Protection Juridique SA, avenue de Beaulieu 19, 1004 Lausanne (T +41 21 641 6120).   |
| Lawyer in attendance during initial investigations | Under the Criminal Procedure Code (Strafprozessordnung, StPO) a person charged with an offence is already entitled to appoint a lawyer when first interrogated by police.   |
| Non-contractual compensation claims                | There is no contractual relationship between the two parties. The case involves damage caused for which one person is responsible and liable.   |
| Other contractual disputes                         | Disputes arising from contracts not explicitly mentioned, such as a travel contract, leasing contract, loan contract, service contract, subscription.   |
| Other rights in rem                                | This refers to easements and land charges such as spring rights, rights of way and rights of use.   |
| Persons insured                                    | Depending on what is agreed in the policy, the insurance covers the policyholder (one-person household) or the policyholder and all persons cohabiting with the policyholder (multi-person household).  |
|  | The insurance also covers:  Under-age children who do not live in the household or who are registered at another location, for as long as they are in the care of the insured person.   |
|  | One-person household: The insurance covers the policyholder.  If the policyholder enters into a relationship (marriage, cohabitation), the scope of the insurance cover shall increase to that of a multi-person household. This expanded insurance cover expires if Helvetia is not informed of the relationship in writing or any other text form within one year of the change. The policyholder must pay Helvetia the premium for multi-person household cover as of the next due date after the start of the relationship. |
|  | Multi-person household: The insurance covers the policyholder and all persons sharing the household with him/her on a permanent basis. The deciding factor is that the persons are officially resident at this location (e.g. certificate of residence, registration).  |
|  | According to motor legal protection section A2, the following persons are also insured:  a) Driver of the insured vehicles or watercraft  b) Passengers in the insured vehicles  c) Passengers of a motor vehicle or watercraft rented by an insured person   |
| Phishing   | Obtaining sensitive data such as user names or passwords by using e-mails sent at random or bogus websites to trick the victims into providing the data themselves.   |
| Premeditated offence                               | A criminal offence committed intentionally.   |
| Property damage                                    | Damaged item, damaged goods.  |
| Purely financial losses                            | Damage resulting only in a financial loss.  |
|  |   |

| 14/16 | Helvetia Swiss Insurance Company Ltd., St.Gallen                                    |
|-------|---|
|       | STI Helvetia private customers insurance, Legal protection – September 2021 edition |

| Skimming         | Spying in order to obtain the data from bank cards, credit cards, postal account cards or customer cards.  |
|------------------|--|
| Sum of insurance | For each legal case, the benefits for all insured persons combined are provided within the framework of the sum insured.   |
| Waiting period   | The waiting period applies once as of the actual inception of the insurance and runs for 3 months. For incidents relating to legal protection which occur after this period, the insured person can claim the contractually agreed benefits. |

15/16 | Helvetia Swiss Insurance Company Ltd., St. Gallen STI Helvetia private customers insurance, Legal protection – September 2021 edition

Helvetia Swiss Insurance Company Ltd., St.Gallen STI Helvetia private customers insurance Legal protection
September 2021 edition

